

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung**

Band (Jahr): **55 (1980)**

Heft 5

PDF erstellt am: **30.06.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Polo mit Spoiler? Das gibt es!

Jetzt sogar serienmässig. Der neue, sportliche Polo GT hat einen mattschwarzen Bugspoiler mit rotem Streifen. Das garantiert eine flotte Fahrweise und trotzdem hohe Wirtschaftlichkeit. Der Spoiler sorgt auch für bessere Aerodynamik und damit geringeren Benzinverbrauch.

Inbegriffen im Polo GT ist ebenfalls: die Sonderlackierung mit den abgesetzten Dekorstreifen. Die kräftige Frontpartie mit der breiten Stossstange. Die Halogenscheinwerfer. Drehzahlmesser. Zwei-

klanghorn. Diagonal-Zweikreis-Bremsanlage mit Scheibenbremsen vorne. Bremskraftregler. Bremskraftverstärker. Heckscheibenwischer mit Waschanlage. Frontantrieb. Breite 155/70er-Pneus.

Diese Extras sind bei jedem Personewagen von VW inbegriffen: 6 Jahre Karosserie-Garantie gegen Durchrostung. 1-Jahres-Garantie ohne Kilometer-Begrenzung. 2-Jahres-Intertours-Winterhur-Autoschutz. Hoher Wiederverkaufswert dank bekannter VW-Qualität.

Den Polo GT gibt es schon für Fr. 12'200.- + Transport.

Erhältlich in den Farben rot, weiss, schwarz und diamantsilber-metallic.

Informations-Coupon. Bitte schicken Sie mir den Polo GT-Prospekt Name/Adresse:

PLZ/Ort:

Ausschneiden und einsenden an:
AMAG, Automobil & Motoren AG, 5116 Schinznach-Bad

AMAG-Leasing für Firmen und Gewerbe.
Auskufltel: 056/43 01 01



5116 Schinznach-Bad

Benzin sparen, VW fahren

Polo GT. 1300 ccm, 60 PS 144 kW!

Stärken Sie die Finanzkraft Ihrer Unternehmung. Jetzt.

**Gekauft wird, wenn der Preis stimmt.
Das gilt für Rohstoffe genauso wie für Fertigprodukte. Der Preis stimmt,
wenn er günstig liegt. Auch beim Geld. Stärken Sie jetzt die Finanzkraft Ihrer
Unternehmung mit einem Kredit.
Denn der Preis – der Zinssatz – liegt jetzt günstig.**

Bevor Sie Ihren Kapitalbedarf bestimmen, brauchen Sie eine fundierte Finanzplanung, die drei Stufen umfasst: die Finanzprognose, den Kapitalbeschaffungsplan und den Durchführungsplan. Je früher Sie uns während dieser Planungsphase einschalten, desto besser können wir Sie beraten.

In unserer Reihe «Die Orientierung» gibt die Nummer 62 mit dem Titel «Die finanzielle Führung der Unternehmung» Auskunft,

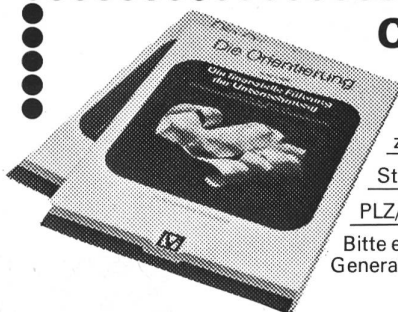
nach welchen Prinzipien eine Finanzplanung erstellt wird.

Bestellen Sie mit dem untenstehenden Coupon Ihr Exemplar dieser interessanten Broschüre, zusammen mit den bisher erschienenen Nummern zum gleichen Themenkreis.

Wir senden Ihnen die Broschüren gratis und unverbindlich.



SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK



Coupon

Senden Sie mir bitte «Die Orientierung» Nr. 62, zusammen mit den bisher erschienenen Ausgaben zum Thema Betriebswirtschaft.

Firma _____

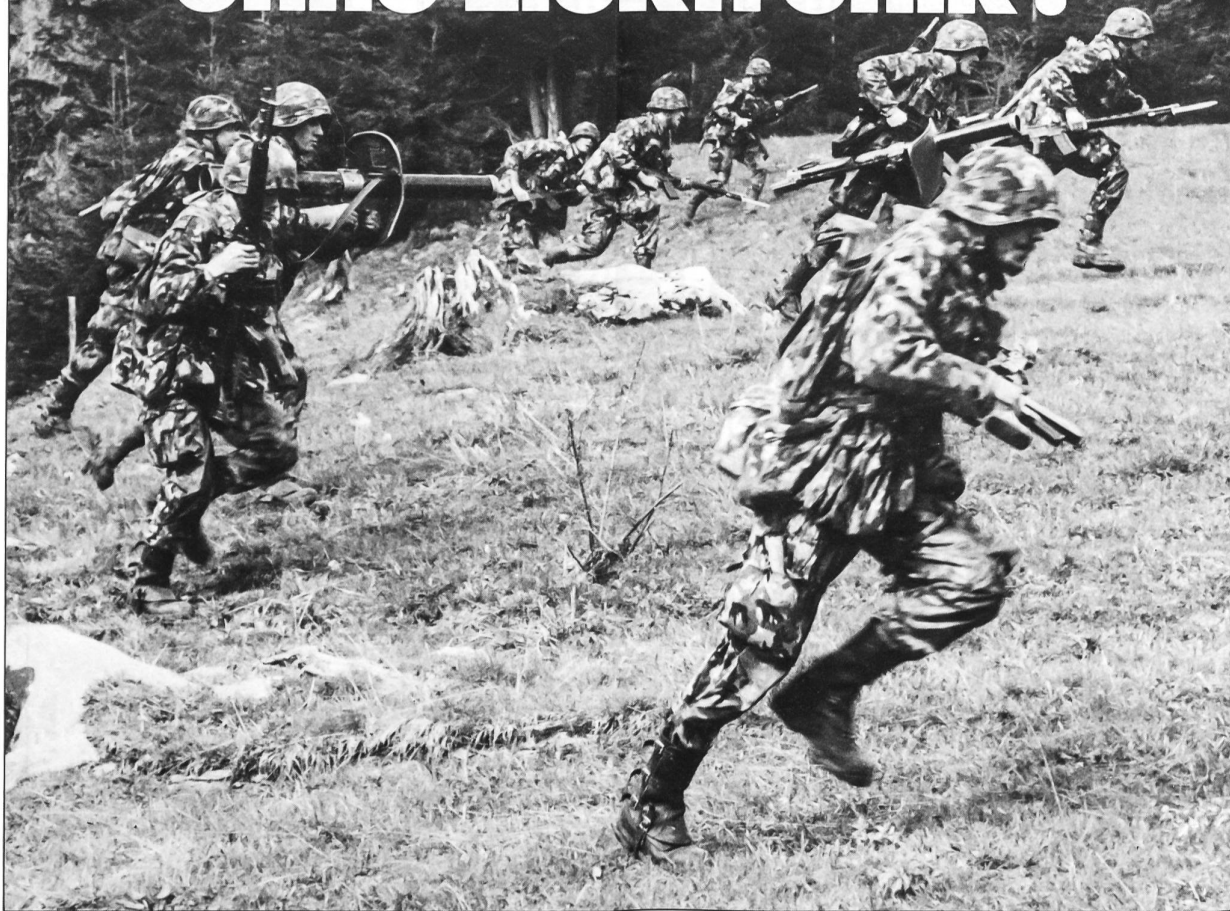
zhv _____

Strasse _____

PLZ/Ort _____

Bitte einsenden an: Schweizerische Volksbank,
Generaldirektion, «Die Orientierung», Postfach 2620, 3001 Bern

Führen ohne Elektronik?



Nein. In jeder modernen Armee nimmt die elektrische Nachrichtenübermittlung eine überragende Rolle ein. Genügte früher allein Melde-läufer oder optische und akustische Zeichen, so ist heute das blitzschnelle Reagieren auf neue Situationen von entscheidender Bedeutung.

Der Einsatz modernster Nachrichtentechnik und Elektronik ist ausschlaggebend, um getroffene Entscheide unverzüglich und ohne Umwege weiterleiten zu können.

Die Standard Telephon und Radio AG liefert der Schweizer Armee seit Jahrzehnten ausgereifte Produkte der Nachrichtentechnik und Elektronik.

Unser Verkaufsprogramm

- Vermittlungszentralen
- Richtfunkanlagen
- Koaxial- und Glasfaser-Übertragungssysteme
- Funkgeräte
- Radio- und TV-Studios
- Elektronische Simulatoranlagen für Aus-bildungszwecke
- Funknavigationsanlagen
- Radarsysteme
- Nachtsichtgeräte
- Elektromech. und elektronische Bauelemente
- Sicherheitsanlagen

Standard Telephon und Radio AG Zürich

STR

Ein **ITT** - Unternehmen



Unser SAURER.

Gut, dass es ihn gibt.

zuverlässig – robust – sparsam



SAURER

Aktiengesellschaft Adolph Saurer, 9320 Arbon, Tel. 071/46 91 11

MODEL BSW 1.3.1d.79



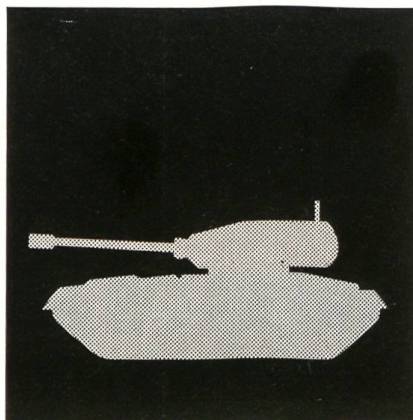
Temperaturunterschied

0,1°
Celsius.

Ziel einwandfrei dargestellt.

Gegnerische Aktionen während der Nacht stellen eine erhöhte Gefahr dar. Gerade deshalb ist es besonders wichtig, auch in extremer Dunkelheit und ohne Restlicht der Nacht Ziele schnell und eindeutig zu erkennen. Nachtsichtgeräte von Siemens-Albis erfassen mit Hilfe der Wärmebildtechnik die ausgesandten thermischen Strahlen gegnerischer Objekte.

Unsere Wärmebildgeräte in passiver Nachtsichttechnik haben eine Entdeckungsreichweite von einigen Kilometern und können von der gegnerischen Aufklärung nicht geortet werden. Dabei nehmen sie auch noch bei einem minimalen Temperaturunterschied



von ca. 0,1°Celsius die Wärmestrahlung eines Objektes wahr. Die vom Detektor aufgenommenen Signale werden verstärkt und

gelangen über einen Analog-Digitalwandler in einen Bildspeicher, aus dem die Information in der Fernsehnorm herausgelesen und auf einem Bildschirm für das menschliche Auge sichtbar dargestellt wird. Für spezielle Anwendungen kann das Wärmebildgerät mit einer Restlichtverstärker-TV-Anlage kombiniert werden. Dadurch läßt sich eine große Ortungsreichweite mit einem hohen Auflösungsvermögen verbinden.

Weitere detaillierte Informationen erhalten Sie von Siemens-Albis AG, Vertrieb Sondersysteme, Freilagerstrasse 28, CH-8047 Zürich, Telefon 01-247 3111, Telex 52 131.

Wärmebildtechnik von Siemens-Albis